

## WICHTIGE INFORMATIONEN FÜR IHRE BESTELLUNG | IMPORTANT INFORMATION FOR YOUR ORDER

Die vom Aussteller angemietete Standfläche wird von der MESSE ESSEN GmbH generell nicht durch Wände abgegrenzt. Systemstandwände und zusätzliche Standeinbauten, wie Kabinen und Gitterträger können mit diesem Formular bestellt werden. Die von der MESSE ESSEN GmbH aus statischen Gründen errichteten Stützwände dürfen vom Aussteller nicht entfernt werden. Stützwände müssen z. B. bei freistehenden Trennwänden ab 5 m Länge bzw. bei Trennwänden zwischen Kopfständen aufgestellt werden, da ansonsten die Standsicherheit nicht gewährleistet ist.

Die Systemwand dient zur optischen Abgrenzung und darf vom Aussteller weder mit Exponaten versehen noch zur Abstützung von Standeinbauten verwendet werden.

Das Einbringen von Nägeln etc, sowie das Streichen bzw. Bekleben der Wände ist nicht gestattet. Bei Beschädigung wird dem Mieter die Wiederinstandsetzung des Materials in Rechnung gestellt. Die Systemwand darf nur durch die MESSE ESSEN GmbH verändert oder abgebaut werden. Ergänzend gelten die Allgemeinen Geschäfts- und Lieferbedingungen der MESSE ESSEN GmbH und der Technischen Richtlinien.

**System:** Aluminiumprofile, eloxiert  
**Abmessungen:** Höhe: 2,50 m; Breite: 1,00 m (Achismaße)  
**Wandfüllung:** Kunststoffplatte nach Farbwahl, 0,6 cm stark (schwer entflammbar nach DIN 4102/B1)

Alle Türen der Kabinen sind mit gleichschließenden Schlössern ausgestattet. Für die individuelle Sperrung sind im Servicebüro Zylinder-Schlüssellochsperrerr gegen eine Kautions in Höhe von € 10,00 erhältlich.

**Bei farbigen Systemwänden ist das Profil nicht in der bestellten Farbe der Wandfüllung sondern Aluminiumfarben!**

Generally MESSE ESSEN GmbH does not fit walls to separate rented stand space from its surroundings. Stand system walls and additional fittings, including cabins and grid supports, can be ordered using this form. Exhibitors may not remove any supporting walls constructed by MESSE ESSEN GmbH for structural reasons. Supporting walls must be constructed under certain circumstances, for example where partition walls are over 5m long or where partition walls are constructed between head stands. These supporting walls are required to ensure the stand is safe.

The system wall serves as a visual boundary for the stand. Exhibitors may not put exhibits on the wall or use it to support additional stand fittings.

Exhibitors are not allowed to paint or stick anything to the wall. The use of nails is not permitted. The cost of repairing any damage will be charged to the exhibitor. System walls may only be modified or dismantled by MESSE ESSEN GmbH.

MESSE ESSEN GmbH's general terms and conditions of trade and rent also apply, as do the technical guidelines.

**System:** Aluminium profiles, anodised  
**Dimensions:** Height: 2.50 m; Width: 1.00 m (axial dimensions)  
**Wall padding:** Plastic panel according to your choice of colour, 0.6 cm thick (flame retardant to DIN 4102/B1 standard)

All cabin doors are fitted with identical locks. If you would like an individual key to lock the stand, you can obtain a lock-blocking key from the service office in return for a € 10.00 deposit.

**The profiles of coloured stand system walls will be in aluminium, and will not match the colour of the wall padding.**

Wand weiß | System wall white



Wand einfarbig | System wall single-colour



Wand Grafik | System wall with graphic



Gitterträger/Blende | Grid support/ fascia board



Spannrahmen | Retaining frame



Lichtsäule | Illuminated pillar



Digitaldruck Infotheke Bari | Digital printing infocounter Bari



Tür weiß | door white



BESTELLFORMULARE SENDEN AN: | PLEASE SEND ORDER FORM TO:  
MESSE ESSEN GmbH  
Messervice  
Messeplatz 1  
45131 Essen  
Germany

FACHLICHE BERATUNG: | INFORMED ADVICE:  
weiss + more GmbH  
Fon +49.(0)201.20121139  
E-Mail gerwe@weissandmore.de

ZURÜCK AN E-MAIL ODER FAX: | BACK TO E-MAIL OR FAX:  
service@messe-essen.de | Fax: +49.(0)201.7244-445

Rücksendetermin bis | Return deadline up to 6 weeks  
6 Wochen vor Aufbaubeginn | before the set-up starts

Bitte fügen Sie Ihre Daten ein: | Please enter your data here:

Aussteller, Firmenname | Exhibitor, Company name

Ansprechpartner | Contact Person

Adresse | Address

PLZ, Stadt | City, Postcode (ZIP)

Telefon | Fon

Telefax | Fax

E-Mail | Email

Land | Country

Umsatzsteuer-ID-Nr. | VAT ID No.

Veranstaltung | Event

Halle, Stand-Nr. | Hall, stand No.

Abweichender Rechnungsempfänger | Different invoice recipient

Firmenname | Company Name

Adresse | Address

PLZ, Stadt | City, Postcode (ZIP)

Land | Country

Umsatzsteuer-ID-Nr. | VAT ID No.

Hiermit bestellen wir unter Anerkennung der Geschäfts- und Lieferbedingungen der MESSE ESSEN GmbH und der Technischen Richtlinien:

We hereby order in accordance with the general terms and conditions of trade and rent of MESSE ESSEN GmbH and the technical guidelines:

lfdm. <b>Systemwand (Achismaße)</b> (0050) Höhe: 2,50 m, Breite: 1,00 m <b>mit weißer Kunststoffplatte</b>	€ 36,00
lfdm. <b>Systemwand (Achismaße)</b> (0049) Höhe: 2,50 m, Breite: 1,00 m <b>einseitig mit einfarbiger Kunststoffplatte</b> Die Aluminiumprofile zwischen den Kunststoffplatten sind sichtbar	€ 122,00
lfdm. <b>Systemwand (Achismaße)</b> (0102) Höhe: 2,50 m, Breite: 1,00 m <b>einseitig mit Grafik nach Ihren Vorgaben</b> Sichtbereich der Grafik Höhe 2427 mm Breite 954 mm Die Aluminiumprofile zwischen den Kunststoffplatten sind sichtbar	€ 122,00
lfdm. <b>Gitterträger</b> (0002)	€ 27,00
Stk. <b>Blendenelement (2 Meter)</b> (0103) für den Gitterträger mit einer Beschriftung Ihrer Wahl	€ 85,00
Stk. <b>Kabine (2 qm)</b> mit abschließbarer Tür, weiß (0104)	€ 168,00
Stk. <b>Kabine (2 qm)</b> mit abschließbarer Tür, (0105) <b>farbig</b> , Systemwände einseitig mit farbiger Kunststoffplatte Tür wird mit farbiger Folie bezogen Durchgangshöhe: 2,00 m, Durchgangsbreite: 0,78 m	€ 320,00
Stk. <b>Kabine (2 qm)</b> mit abschließbarer Tür, (0106) <b>einseitig mit Grafik</b> Systemwände einseitig mit Grafik Tür wird mit Folie bezogen Durchgangshöhe: 2,00 m, Durchgangsbreite: 0,78 m	€ 434,00
<b>Tür, abschließbar, weiß</b> (0003)	€ 96,00
<b>Tür, abschließbar, mit einseitig einfarbiger Folie</b> (0085)	€ 150,00
<b>Tür, abschließbar, mit einseitiger Grafik</b> (0107)	€ 190,00

meter <b>System wall (axial dimensions)</b> (0050) Height: 2.50 m, Width: 1.00 m <b>with white plastic panel</b>	€ 36.00
meter <b>System wall (axial dimensions)</b> (0049) Height: 2.50 m, Width: 1.00 m <b>single-sided with single-colour plastic panel</b> Aluminium profiles between the plastic panels will be visible	€ 122.00
meter <b>System wall (axial dimensions)</b> (0102) Height: 2.50 m, Width: 1.00 m <b>one-sided with graphic to your specification</b> Graphic visible area: Height 2427 mm, Width 954 mm Aluminium profiles between the plastic panels will be visible	€ 122.00
meter <b>Grid support</b> (0002)	€ 27.00
pcs <b>Screen element (2 meters)</b> (0103) for the grid support, with lettering of your choice	€ 85.00
pcs <b>Cabin (2 sqm)</b> with lockable door, white (0104)	€ 168.00
pcs <b>Cabin (2 sqm)</b> with lockable door, (0105) <b>coloured</b> , single-sided system walls with coloured plastic panel. A coloured foil will be applied to the door Passage height: 2.00 m, Passage width: 0.78 m	€ 320.00
pcs <b>Cabin (2 sqm)</b> with lockable door, (0106) <b>graphic on one side</b> System walls with graphic on one side A foil will be applied to the door Passage height 2.00 m, Passage width: 0.78 m	€ 434.00
<b>Door, lockable, white</b> (0003)	€ 96.00
<b>Door, lockable, coloured foil on one side</b> (0085)	€ 150.00
<b>Door, lockable, graphic on one side</b> (0107)	€ 190.00

Spätbuchzuschlag (20 %) 4 Wochen vor Aufbaubeginn.

Surcharge on fees (20 %) 4 weeks before the set-up starts.

Nettopreise zzgl. gesetzlicher MwSt.

All prices are net. German VAT to be added.

Name in Druckbuchstaben | Name in capital letters

Ort, Datum | City, Date

Stempel, Rechtsverbindliche Unterschrift | Stamp, legally binding signature

BESTELLFORMULARE SENDEN AN: | PLEASE SEND ORDER FORM TO:  
MESSE ESSEN GmbH  
Messervice  
Messeplatz 1  
45131 Essen  
Germany

FACHLICHE BERATUNG: | INFORMED ADVICE:  
weiss + more GmbH  
Fon +49.(0)201.20121139  
E-Mail gerwe@weissandmore.de

ZURÜCK AN E-MAIL ODER FAX: | BACK TO E-MAIL OR FAX:  
service@messe-essen.de | Fax: +49.(0)201.7244-445

Rücksendetermin bis | Return deadline up to 6 weeks  
6 Wochen vor Aufbaubeginn | before the set-up starts

Bitte fügen Sie Ihre Daten ein: | Please enter your data here:

Aussteller, Firmenname | Exhibitor, Company name

Ansprechpartner | Contact Person

Adresse | Address

PLZ, Stadt | City, Postcode (ZIP)

Telefon | Fon

Telefax | Fax

E-Mail | Email

Land | Country

Umsatzsteuer-ID-Nr. | VAT ID No.

Veranstaltung | Event

Halle, Stand-Nr. | Hall, stand No.

Abweichender Rechnungsempfänger | Different invoice recipient

Firmenname | Company Name

Adresse | Address

PLZ, Stadt | City, Postcode (ZIP)

Land | Country

Umsatzsteuer-ID-Nr. | VAT ID No.

Hiermit bestellen wir unter Anerkennung der Geschäfts- und Lieferbedingungen der MESSE ESSEN GmbH und der Technischen Richtlinien:

We hereby order in accordance with the general terms and conditions of trade and rent of MESSE ESSEN GmbH and the technical guidelines:

<b>Lichtsäule, inkl. Anschluss</b> (0115)	€ 425,00
<b>Folien für Lichtsäule, oben</b> (0116) pro Seite	€ 65,00
<b>Folien für Lichtsäule, unten</b> (0117) pro Seite	€ 118,00
<b>Digitaldruck für Infotheke Bari</b> (0111) Breite: 900 mm, Höhe: 800 mm	€ 70,00
<b>Spannrahmen mit Digitaldruck</b> (0112) Breite: 3,00 m, Höhe: 2,48 m	€ 650,00
<b>Spannrahmen mit Digitaldruck</b> (0113) Breite: 4,00 m, Höhe: 2,48 m	€ 750,00
<b>Spannrahmen mit Digitaldruck</b> (0114) Breite: 5,00 m, Höhe: 2,48 m	€ 850,00

<b>Illuminated pillar, incl. connection</b> (0115)	€ 425.00
<b>Foil for illuminated pillar, top</b> (0116) per side	€ 65.00
<b>Foil for illuminated pillar, bottom</b> (0117) per side	€ 118.00
<b>Digital printing for infocounter Bari</b> (0111) Width: 900 mm, Height: 800 mm	€ 70.00
<b>Retaining frame with digital print</b> (0112) Width: 3,00 m, Height: 2,48 m	€ 650.00
<b>Retaining frame with digital print</b> (0113) Width: 4,00 m, Height: 2,48 m	€ 750.00
<b>Retaining frame with digital print</b> (0114) Width: 5,00 m, Height: 2,48 m	€ 850.00

Spätbucherschlag (20 %) 4 Wochen vor Aufbaubeginn.

Nettopreise zzgl. gesetzlicher MwSt.

Name in Druckbuchstaben | Name in capital letters

Ort, Datum | City, Date

Surcharge on fees (20 %) 4 weeks before the set-up starts.

All prices are net. German VAT to be added.

Stempel, Rechtsverbindliche Unterschrift | Stamp, legally binding signature



## Informationen | Information

Bitte in die Grundskizze einzeichnen: Standgröße (m<sup>2</sup>), Art des Standes (Eck-, Kopf- oder Reihenstand), sowie ggf. Standort der Wände, Kabine sowie der technischen Einrichtungen/Installationen (siehe Zeichenerklärung auf der nächsten Seite).

Bei Bedarf können die Pläne der Versorgungskanäle bei der MESSE ESSEN GmbH, Abteilung Technik, angefordert werden.

### Maßstab 1:

(1 : 100 - 1 m = 1 cm)

(1 : 50 - 1 m = 2 cm)

On the stand sketch please draw in a layout of your stand indicating standsize (m<sup>2</sup>), type of stand (corner, end of block or row) as well as the position of the system stand elements, cabins, technical equipment/installations that you require (see legend on the next page).

If required, the plans of the supply conduits can be requested from MESSE ESSEN GmbH, Technical Department.

### Scale 1:

(1 : 100 - 1 m = 1 cm)

(1 : 50 - 1 m = 2 cm)

## Zeichenerklärung | Legend

### Standbau/Stand construction



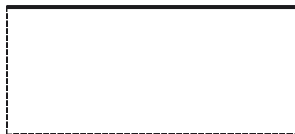
Reihenstand – 1 Seite offen  
Row stand – 1 side open



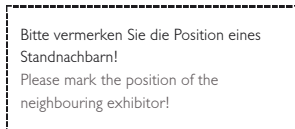
Eckstand – rechte Seite offen  
Corner stand – right side open



Eckstand – linke Seite offen  
Corner stand – left side open

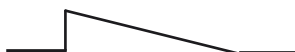


Kopfstand – 3 Seiten offen  
End of block stand – 3 sides open



Bitte vermerken Sie die Position eines Standnachbarn!  
Please mark the position of the neighbouring exhibitor!

Blockstand – 4 Seiten offen  
Island stand – 4 sides open



Tür mit Schloss  
Höhe: 2,50 m - Breite: 1,00 m (Achismaß)  
Durchgangshöhe: 2,00 m  
Durchgangsbreite: 0,78 m  
Door, lockable  
height: 2.50 m - width: 1.00 m  
(dimension between axes)  
passage height: 2.00 m  
passage width: 0.78 m



Blende  
Fascia board



Wandelement  
Wall panel

### Elektroinstallation | Electrical installation



Wechselstromanschluss – 2,8 kW mit Schukosteckdose  
A.C. Connection – 2.8 kw with round 2 pin socket



Drehstromanschluss – z. B. 6 kW  
Three phase connection – e.g. 6 kw



Schukosteckdose – 230 V  
Round 2 pin socket – 230 V



CEE-Kupplung – 400 V, 6 kW  
CEE sockets – 400 V, 6 kw, 5 pins



Mietzähler – Drehstrom 400 V  
Hired meter – three phase 400 V

### Wasserinstallation/Water installation



Hauptwasser – Anschluss Zu- und Ablauf für die Küche  
Water supply – and drainage



Waschbecken  
Sink

### Sprinkleranlagen/Sprinkler systems



Sprinkleranlagen  
Sprinkler systems

### Druckluftanschluss/Pneumatic connection



Druckluft – 8 bar  
Compressed air – 8 bar

### Abhängungen/Suspensions



Abhängungen  
Suspensions

### Telekommunikation/Telecommunication



Telefon – analoger Telefon-/Telefaxanschluss  
Fon – analog fon/fax connection



Telefon – digitaler Telefon-/Telefaxanschluss  
Fon – digital fon/fax connection

### Internet/Internet access



Internet  
Internet access